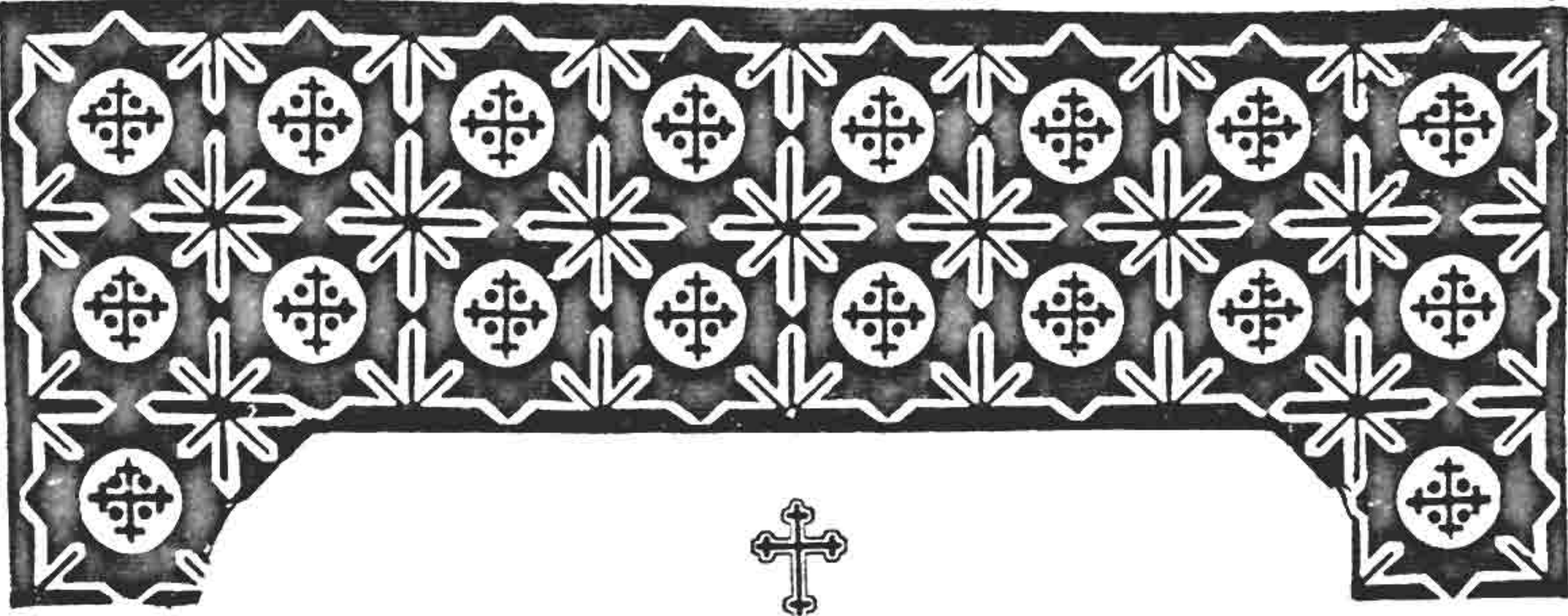




ΣΤΗ ΘΕΩ ΙΣΧΥΡΟΣ

بِسْمِ اللَّهِ الْقَوِي

مقدمة لكل طرح :-

الآدام

Αμωινι μαρενοτωτ : η̅ϥ̅τ̅ριας̅ ε̅θ̅τ̅ : ε̅τε
ϕ̅ιωτ̅ νεμ̅ Π̅ω̅η̅ρι̅ : νεμ̅ Π̅ι̅π̅η̅α̅ ε̅θ̅τ̅.

Χερε νε̅ Χα̅ρι̅α̅ : ϕ̅β̅ρο̅μ̅πι̅ ε̅θ̅η̅ε̅θ̅ω̅ς̅ : θ̅η̅ε̅-
τα̅ς̅μ̅ι̅ς̅ κα̅η̅ : υ̅ϕ̅ϕ̅ πι̅λο̅ς̅ος̅ .

تعالوا نسجد للثالوث الأقدس . الآب والابن والروح القدس . السلام لك يا مريم الحسنة .

الى ولدت لنا الله الكلمة .

الواطس :

Π̅ε̅νο̅τω̅τ̅ υ̅ϕ̅ιω̅τ̅ η̅α̅ς̅α̅θ̅ος̅ : νεμ̅ Π̅ε̅ϕ̅ω̅η̅ρι̅
Ι̅η̅ς̅ Π̅χ̅ς̅ : νεμ̅ Π̅ι̅π̅η̅α̅ υ̅πα̅ρα̅κ̅λη̅τον̅ ϥ̅τ̅ριας̅
ε̅θ̅τ̅ η̅ο̅μ̅ο̅ο̅τ̅ς̅ιος̅.

Χερε νε̅ υ̅ϕ̅πα̅ρ̅θ̅ε̅νος̅ . ϕ̅ο̅τ̅ρω̅ υ̅μ̅η̅ι̅ η̅α̅λ̅η̅-
θ̅ι̅η̅η̅ : χερε̅ η̅̅ω̅ο̅τ̅ω̅ο̅τ̅ η̅τε̅ πε̅ν̅ς̅ε̅νο̅ς̅ : α̅ρε̅χ̅ϕ̅ο̅
κα̅η̅ η̅ε̅μ̅α̅νο̅τη̅λ̅.

نسجد للآب الصالح وابنه يسوع المسيح والروح المعزى . الثالوث القدوس الواحد فى الجوهر .

ثم يكمل فى الحالين بليحه المعروف

ΟΤΟΝ ΟΥΖΕΛΠΙΣ ΉΤΑΝ : ΞΕΝ ΘΗΕΘΟΤΑΒ
 Παριά : έρε ΦΨ ΝΑΙ ΝΑΝ : ΖΙΤΕΝ ΝΕΣΠΡΕΣΒΙΑ .

ΟΤΟΝ ΟΥΜΕΤΣΕΜΝΟΣ : ΉΞΡΗΙ ΞΕΝ ΠΙΚΟΣΜΟΣ :
 ΈΒΟΛ ΖΙΤΕΝ ΠΙΨΛΗΛ : ΉΤΕ ΨΘΕΟΤΟΚΟΣ ΕΘΥ
 ΨΑΨΙΑ Παριά ΨΠΑΡΘΕΝΟΣ : ΝΕΜ ΝΙΜ...
 يذكر اسم صاحب الطرح

يوجد رجاء لنا لدى القديسة مريم أن يرحمنا الله من قبل شفاعاتها . وكل هدوء فى العالم من قبل
 صلاة والدة الإله القديسة العاهرة مريم العذراء و (فلان) .. اسم صاحب الطرح ..



Σε τεκῶμι Ελισαβετ: εσε' μισι πακ' ποτ-
 ψηρι: ερε οτραψι ψωπι πακ: νεμ οτθεληλ
 θεν πεψχιμμιςι.

Σε πως φαι παψωπι μμοι: επιδη διερ-
 θελλο: τα' σῶμι Ελισαβετ: οτατβρηη δε ες-
 εμμιςι αν.

Εκεψωπι εκχω' ηρωκ: ψα ποτμμιςι' μπια-
 λου: ατψαηηατ' ηχε νεκβαλ: εκψωου' μ-
 Ποc Φψ.

التفسير: زكريا الكاهن عن يمين المذبح. وهو يطوف بالبخور. تكلم معه غبريال. أن امرأتك اليصابات
 منك ابناً. ويكون لك فرح وتهليل بمولده. فقال كيف يكون لي هذا وأنا قد شخت. وامرأتى اليصابات عاقر لم تلد.
 أنت تكون آخرماً حتى يولد للصبي. إذا ما أبصرت عيناك فأنك تمجد الرب الإله. لما بلغت زكريا نوبة وضع البخور.
 دخل إلى الهيكل وأكمل خدمته. فظهر له ملاك عن يمين المذبح. وقال لا تخف يا زكريا. قد سمعت طلبتك. وامرأتك
 اليصابات منك ابناً. وأنت استدعو اسمه يوحنا. ولما تمت الأيام لتلد اليصابات. ولدت ابناً. ودعت اسمه يوحنا.
 حيثما اقتح فم زكريا الكاهن. وامتلأ من الروح القدس. وتنبأ قائلاً. مبارك الرب إله اسرائيل. لأنه افتقد وصنع نجاة
 لشعبه. وأقام لنا قرن خلاص. أطلب عنا يا زكريا الكاهن. لكي الرب ينعم لنا. بفقران خطايانا.

اليوم التاسع من شهر توت المبارك
 شهادة الأسقف الأنبا بسوره ومن معه

Ψαλι' ηχος' αδαμ. طرح بلحن آدام.

Δωμινι μιλαος: πο' ρθοδοξος: ητενψταιο:
 μπαμартуρος.

Πιεπισκοπος: πιθμνη αββα Πισοτρα: φνε
 ταψερμαартуρος: θεн पिΔι'ωσμος.

Αϣερεπιθωμιν : ηχε παιςεννεος : αϣτ' μπεϣ-
οτοι : ψα Διοκλητιανος .

Εθρεϣφον' μπεϣςνοϣ : εχεν πιραν εθτ : ετε
Ιης Πχς : πινοττ' αληθος .

التفسير : تعالوا أيها الشعوب الأرثوذكسون . لنكرم هذا الشهيد الأمتق البار أنبا بسوره . القى استشهد في
زمان الاضطهاد . حيث انتهى هذا الشجاع . أن يتقدم إلى الملك دقلديانوس . لبسك دمه على الاسم المقدس . القى هو
يسوع المسيح الإله الحقيقي . واتفق معه ثلاثة أساقفة أرثوذكسين . أن يستشهدوا . فجمع شعبه وأمرهم أن يبنوا على الإيمان
إلى النفس الأخير . فبسكوا بمرارة . ثم قالوا له . كيف تركنا أيتاماً ومساكين جداً . وأرادوا أن يمكوه . فلم يلهم . من
أجل إرادته المقدسة . فمضى الأربعة أساقفة وتقدموا إلى دقلديانوس . وصرخوا معاً جهوراً قائلين . نحن نصارى تؤمن بالمسيح
يسوع . فعذبهم بالأكثر لما علم أنهم أساقفة . وأنهم أباء النصارى . ثم أمر بأخذ رؤوسهم . فقالوا إكليل الشهادة . ومضوا
إلى أورشليم السماوية . بصلواتهم يارب . أنعم لنا . بفقران خطايانا .

Ψαλ' ηχος βατος . طرح بلحن واطس .

Ηαλ πιϣτ' ηεπισκοπος : οτοϩ πιμαρτυρος
εθτ : ετε πενωτ αββα Πισοτρα : πιεπισκοπος
μμαρτυρος .

Πεμ πις' ηεπισκοπος : αττ'ματ' θεν οτϩητ
ποτωτ : εφωη' μποτςνοϣ' εβολ : εθβε' πωηρι
μϣτ' ετοηθ .

Αττ' μποτοτοτοι ετσοη : θεν τ'αϩαλη' ητε
ϣτ' : ψα πιδικαστηριον ετραϣι : ϣως ατ-
ηνοτ επιμανϣελετ .

Ατωϣ' εβολ ετϣω' μμος : ηπεμθο' ηΔιοκ-
λητιανος : πιοτρο' ηασεβης : χε' αηον ϣαν'χ-
ρηστιανος .

التفسير : الأساقفة العظيمون . والشهداء القديسون . أبائنا أنبا بسوره الاسقف والشهد . وأيضا ثلاثة أساقفة آخرون
 إتفقوا بقلب واحد . أن يسفكوا دماءهم من أجل ابن الله الحي . فتقدموا معا بحبة الله إلى دهق (١) العذاب فرحين .
 كأنهم ماضون إلى موضع العرض . وصرخوا أمام دقلديانوس الملك المنافق قائلين . نحن نصارى . فلما علم الجبار أنهم أساقفة
 وآباء المؤمنين . معلمين لهم أن يعبدوا المسيح . أمر أن يعذبوهم بعذابات مؤلمة . وأخيراً رسم ان تنزع رؤوسهم . فأكملوا
 جهادهم . ونالوا الاكليل الغير مضمحل . في ملكوت السموات . في اليوم التاسع من شهر توت . أطلبوا من الرب عنا .
 أيها الأساقفة . لكي الرب يغفر لنا خطايانا .



اليوم العاشر من شهر توت المبارك
 استشهاد القديسة مطرونة وتذكار القديسة پاسين

طرح بلحن آدام .

Φϥ πιμαρωμ : οτοϩ ηρεϥωενζητ : φα πι
 μνω ηηαι : ηρεϥωοτηζητ .

Αριοτωμνι εροι : ζεν πεκοτωμνι ιμνι :
 εθριχω ιμπταιο : ητ'αγια Πατρωνα .

Θαι δε πασοι μβωκι : ποτ'εζμνι νιοτ'Δαι :
 ηθος δε πασοι : η'Χρηστι'Αλη .

Χε πεσιοϥ πατοι : ηνι'Χρηστι'Ανος : ετ'ωεμω
 μΠχς : Φϥ ητε πτηρϥ .

التفسير : اللهم يا محب البشر . والمتحنن الجزيل للرحمة . الطويل الأناة . أضىء على بنورك الحقيقي . لأنشد كرامة
 هذه للقديسة . مطرونة . هذه كانت أمة لامرأة يهودية . وكانت مسيحية . لأن أبواها كانوا نصرايين . يعبدان المسيح إلى
 الكل . فكانت تخاصمها كل يوم . كي تصير يهودية مثلها . لكن القديسة لم ترد . أن تسمع لتلك اليهودية . ولا لمشورتها
 السخيفة فكانت تؤلمها وتثقل الخدمة عايتها . وتضربها دفعات كثيرة . فمشت مرة مع سيدتها إلى مجعهم . وعادت فدخلت

(١) دهق ، نعن مله حتى الحافة . والمقصود أدهى العذاب ، أو كأس العذاب المترعة .